

Wzór Umowy

zawarta w dniu roku w Krakowie pomiędzy:

Skarbem Państwa - Małopolskim Urzędem Wojewódzkim w Krakowie z siedzibą przy ul. Basztowej 22, 31-156 Kraków NIP: 676-11-61-205, REGON: 000514176 reprezentowanym przez Panią **Lucynę Gajdę** Dyrektora Generalnego Małopolskiego Urzędu Wojewódzkiego w Krakowie, zwanym w dalszej części umowy **Zamawiającym**

a

....., z siedzibą przy ul., wpisana do rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego prowadzonego przez Sąd, pod nr KRS, NIP:, REGON:, zwanym w dalszej części umowy **Wykonawcą**, reprezentowaną przez

wspólnie zwanych „Stronami”,

w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego na świadczenie usług cateringowych na rzecz Małopolskiego Urzędu prowadzonego w trybie podstawowym, bez negocjacji, na podstawie art. 275 pkt 1 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2026 r., poz. 793) – dalej ustawa Pzp, zawarto umowę następującej treści:

§1

Przedmiot umowy

1. Przedmiotem Umowy jest sukcesywne świadczenie przez Wykonawcę kompleksowych usług cateringowych dla uczestników spotkań, konferencji, seminariów oraz uroczystości organizowanych lub współorganizowanych przez Małopolski Urząd Wojewódzki w Krakowie na terenie województwa Małopolskiego, zwane dalej „Zamówieniem”.
2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określa Załącznik nr 1 do Umowy, stanowiący jej integralną część.
3. Umowa zostaje zawarta na okres **12 miesięcy** lub do wyczerpania jej wartości maksymalnej, określonej w § 4 ust. 1, w zależności, która z tych okoliczności nastąpi wcześniej, z mocą obowiązującą od dnia jej podpisania przez ostatnią ze stron.

§2

Oświadczenia i zobowiązania Wykonawcy

1. Wykonawca w ramach wykonywania przedmiotu niniejszej umowy jest zobowiązany bezwarunkowo przestrzegać zasad dobrej praktyki higienicznej tj. przestrzegania przepisów prawnych w zakresie przechowywania i przygotowywania artykułów spożywczych (m.in. ustawy z dnia 25 sierpnia 2006 r. o bezpieczeństwie żywności i żywienia – Dz. U. z 2023 r. poz. 1448, z późn. zm.).
2. Wykonawca będzie realizował przedmiot zamówienia dokładając należytej staranności wymaganej od profesjonalistów i zgodnie z zasadami prowadzenia działalności gospodarczej tego rodzaju, dbając jednocześnie o estetykę obsługi oraz serwowanego menu.

3. Wykonawca zobowiązany jest do stosowania się do wszelkich uwag i zaleceń Zamawiającego w zakresie kwestii technicznych i organizacyjnych.
4. Wykonawca zapewni obsługę cateringową przez osoby posiadające aktualne orzeczenie dla celów sanitarno-epidemiologicznych o braku przeciwwskazań do wykonywania prac, przy wykonywaniu których istnieje możliwość przeniesienia zakażenia na inne osoby, określonych przepisami ustawy z dnia 5 grudnia 2008 r. o zapobieganiu oraz zwalczaniu zakażeń i chorób zakaźnych u ludzi (Dz. U. z 2025 r., poz. 1675, z późn. zm.). Zamawiający ma prawo żądać okazania stosownych dokumentów do wglądu, zarówno przed jak i w trakcie lub po realizacji każdego jednostkowego zlecenia.
5. W przypadku przeprowadzenia kontroli sanitarnej przez upoważnione do tego inspekcje na miejscu w trakcie przygotowywania imprezy, Wykonawca jest zobowiązany poinformować o wynikach kontroli Zamawiającego.
6. Wykonawca oświadcza, iż posiada ubezpieczenie z tytułu następstw nieszczęśliwych wypadków i odpowiedzialności cywilnej ze szczególnym uwzględnieniem możliwości nastąpienia ryzyka zatrucia pokarmowego i śmierci w wyniku konsumpcji żywności, na kwotę nie mniejszą niż 100 000,00 zł. Kopia polisy wraz z dowodem opłacenia składki stanowi Załącznik nr 5 do umowy. Wykonawca zobowiązuje się zapewnić utrzymanie ubezpieczenia przez cały okres realizacji umowy. Zamawiający ma prawo żądać przedstawienia w wyznaczonym terminie nowych polis i dowodów opłacenia składek, za każdym razem gdy kończy się okres ubezpieczenia.
7. W ramach świadczonych usług Wykonawca będzie dostarczał catering sukcesywnie, zgodnie ze zgłaszanym każdorazowo zapotrzebowaniem Zamawiającego na wskazane spotkanie, wg formularza zamówienia na usługi cateringowe stanowiącego Załącznik nr 3 do umowy. Zamawiający każdorazowo zlecając wykonanie poszczególnych usług, określi dokładnie termin (z podaniem godzin świadczenia usług), miejsce, liczbę porcji zestawu menu określonego w ofercie Wykonawcy. Zamawiający nie będzie wychodził poza zakres przedmiotowy danego zestawu menu, z zastrzeżeniem przypadków indywidualnego uzgodnienia zmiany z Zamawiającym. Zmiana taka nie wymaga aneksu do umowy.
8. Wykonawca zobowiązuje się i zapewnia, że nie będzie dokonywał jakichkolwiek zmian w posiłkach wchodzących w skład zaproponowanego przez Zamawiającego danego zestawu menu z zastrzeżeniem przypadków indywidualnego uzgodnienia zmiany z Zamawiającym. Zmiana taka nie wymaga aneksu do umowy.
9. Zamawiający złoży zapotrzebowanie z co najmniej ... **godzinnym wyprzedzeniem**.
10. Wykonawca zobowiązany jest niezwłocznie (telefonicznie i pocztą elektroniczną na adres poczty elektronicznej Zamawiającego.....) potwierdzić przyjęcie zamówienia.
11. Zamawiający zastrzega sobie możliwość rezygnacji z wcześniej zamówionej usługi cateringowej (z zastrzeżeniem § 4 ust. 6 umowy) z przyczyn niezależnych od Zamawiającego, w szczególności: odwołania zaplanowanej wizyty, spotkania bądź uroczystości, bez ponoszenia jakichkolwiek kosztów z tego tytułu, o czym powiadomi Wykonawcę za pośrednictwem poczty elektronicznej z 24 godzinnym wyprzedzeniem.
12. Po zakończeniu realizacji poszczególnych jednostkowych zleceń zostanie podpisany Protokół odbioru, w którym potwierdzona zostanie przez osoby upoważnione przez

Zamawiającego prawidłowość realizacji zlecenia lub odnotowane zostaną stwierdzone uchybienia związane z jego realizacją. Protokół powinien zostać podpisany przez osoby upoważnione przez Zamawiającego i Wykonawcę. Przedstawiciele Zamawiającego są uprawnieni do bieżącego nadzoru na przestrzeganiem postanowień umowy, a w szczególności prawidłowości, terminowości i jakości świadczonych usług.

§ 3

Osoby kontaktowe

1. Do współpracy w sprawach związanych z wykonaniem umowy upoważnia się:
 - 1) ze strony Zamawiającego:
Ryszard Kaim, tel.: 12 392 1298, e-mail: rkai@muw.pl lub osoba go zastępująca w czasie nieobecności,
 - 2) ze strony Wykonawcy:
.....
2. Zmiana osób, o których mowa w ust. 1, następuje poprzez pisemne powiadomienie drugiej Strony i nie stanowi zmiany treści umowy.

§ 4

Wynagrodzenie i warunki płatności

1. Maksymalna wysokość wynagrodzenia brutto za wykonanie przedmiotu umowy nie przekroczy kwoty zł brutto (słownie:.....), w tym podatek VAT, zgodnie z ofertą stanowiącą Załącznik nr 2 do umowy.
2. Wynagrodzenie za realizację poszczególnej/jednostkowej usługi cateringowej wynikać będzie każdorazowo z przekazanego Wykonawcy zamówienia. Należność za wykonanie pojedynczej usługi cateringowej będzie stanowiła kwotę, która zostanie wyliczona poprzez przemnożenie liczby porcji i ceny za jedną porcję, tj. odpowiednio:
 - 1) (zestaw I) cena zł brutto,
 - 2) (zestaw II) cena zł brutto,
 - 3) (zestaw III) cenazł brutto,
 - 4) (zestaw IV) cena zł brutto.
3. Wynagrodzenie za wykonanie poszczególnej usługi cateringowej w ramach zamówienia, o którym mowa w § 2 na potrzeby danego spotkania, będzie przekazywane Wykonawcy na podstawie prawidłowo wystawionej faktury VAT, w terminie 21 dni od dnia doręczenia jej Zamawiającemu.
4. Wykonawca zobowiązuje się wystawić faktury po podpisaniu protokołu odbioru, o którym mowa w § 2 ust. 12, których płatnikiem będzie: Małopolski Urząd Wojewódzki w Krakowie, ul. Basztowa 22, 31-156 Kraków, NIP 676-11-61-205.
5. Za dzień zapłaty Wynagrodzenia uważany będzie dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
6. Minimalny zakres świadczeń w okresie trwania umowy ustala się na 50% maksymalnej wartości zamówienia wskazanej w ust. 1.
7. Strony uzgadniają, że faktury będą wystawiane przez Wykonawcę i odbierane przez zamawiającego w formie faktur ustrukturyzowanych przy użyciu Krajowego Systemu e-Faktur (KSeF).
8. Termin płatności liczony jest od dnia przydzielenia fakturze ustrukturyzowanej numeru identyfikacyjnego w systemie KSeF.

9. W przypadku awarii lub niedostępności systemu KSeF, Wykonawca dostarczy Zamawiającemu fakturę w formie wizualizacji na adres e-mail fakturymuw@malopolska.uw.gov.pl, a po ustaniu awarii niezwłocznie prześle ją do systemu KSeF.
10. W przypadku wystawienia faktury w postaci elektronicznej lub ustrukturyzowanej, nie należy wysyłać jej w formie papierowej.
11. W przypadku faktury wystawionej niezgodnie z obowiązującymi przepisami lub postanowieniami umowy, zapłata wynagrodzenia nastąpi dopiero po otrzymaniu przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury lub faktury korygującej, tym samym termin płatności zostanie przesunięty odpowiednio. Z tego tytułu Wykonawcy nie przysługują roszczenia z tytułu niedotrzymania terminu płatności, o którym mowa w ust. 3.
13. Wykonawca zobowiązany jest podać na fakturze datę zawarcia i numer Umowy nadany przez Zamawiającego, której dotyczy wystawiona faktura, a także termin zapłaty wynikający z Umowy.

§ 5

Odpowiedzialność Wykonawcy

Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność odszkodowawczą w przypadku, gdy żywność przygotowana i dostarczona przez niego spowoduje chorobę lub inny rozstrój zdrowia u uczestników spotkania, co będzie udokumentowane stosownym orzeczeniem lekarskim.

§ 6

Kary umowne

1. Strony ustalają kary umowne w następujących przypadkach:
 - 1) odstąpienia od umowy lub jej wypowiedzenia z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy zobowiązany on jest zapłacić Zamawiającemu karę umowną w wysokości 20% kwoty maksymalnego wynagrodzenia brutto określonego w § 4 ust. 1 umowy,
 - 2) niewykonania jednostkowej usługi cateringowej z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy, w tym niedotrzymania czasu reakcji określonego w § 2 ust. 9, Wykonawca zobowiązany jest do zapłaty Zamawiającemu kary umownej stanowiącej równowartość 50% kwoty wynagrodzenia brutto przewidzianego za wykonanie tego konkretnego jednostkowego zlecenia usługi cateringowej.
 - 3) za każdy przypadek nienależytego wykonania przedmiotu umowy w zakresie każdorazowego jednostkowego zapotrzebowania, w szczególności przygotowania potraw i napojów niezgodnych ze złożonym przez Zamawiającego zamówieniem, zastosowania niewłaściwych produktów, lub niezapewnienia profesjonalnej obsługi kelnerskiej, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 30% kwoty wynagrodzenia, przysługującego za wykonanie tego jednostkowego zlecenia usługi cateringowej,
 - 4) niezłożenia przez Wykonawcę w wyznaczonym przez Zamawiającego terminie żądanych przez Zamawiającego dowodów, o których mowa w § 7 ust. 10 umowy, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 500,00 zł (słownie: pięćset złotych) brutto za każdy taki przypadek.
2. Kary umowne będą płatne na podstawie noty obciążeniowej w terminie 7 dni od dnia jej doręczenia Wykonawcy. W przypadku nieuiszczenia kar umownych w terminie, Zamawiający może potrącić naliczone kary umowne z przysługującego Wykonawcy wynagrodzenia, bez odrębnego oświadczenia, na co Wykonawca wyraża zgodę.

3. Zamawiający zastrzega sobie prawo dochodzenia odszkodowania uzupełniającego na zasadach określonych w kodeksie cywilnym, jeżeli szkoda przewyższy wysokość kar umownych.
4. Postanowienia dotyczące kar umownych obowiązują pomimo rozwiązania lub wygaśnięcia umowy.
5. W przypadku odstąpienia od umowy, o którym mowa w ust. 1 odstąpienie nie wywołuje skutku wstecznego.
6. Maksymalna wartość naliczonych kar umownych nie może przekroczyć 30% wynagrodzenia określonego w § 4 ust. 1 umowy.

§ 7

Podwykonawcy

(w przypadku, gdy Wykonawca, z którym zostanie podpisana umowa wskazał w ofercie udział podwykonawcy w wykonywaniu zamówienia)

1. Wykonawca może powierzyć wykonanie obowiązków umownych podwykonawcy/-om. Podwykonawcy wykonywać będą następujące części zamówienia (wskazanie podmiotu i części zamówienia, którą wykona ten podmiot):
 - 1)
 - 2)
2. Wykonawca ponosi odpowiedzialność za działanie lub zaniechanie podwykonawcy jak za działanie lub zaniechanie własne. Niewykonanie lub nienależyte wykonanie przez podwykonawców zobowiązań związanych z realizacją przedmiotu Umowy będzie traktowane jako niewykonanie lub nienależyte wykonanie zobowiązań związanych z realizacją Umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy.
3. Wykonawca może powierzyć wykonanie obowiązków umownych podwykonawcy/-om w trakcie realizacji przedmiotu Umowy. Wykaz ww. podmiotów oraz części zamówienia, które wykonają zostanie wprowadzony do umowy aneksem. Ust. 2 stosuje się odpowiednio.
4. W przypadku, gdy Wykonawca składając ofertę w postępowaniu, o którym mowa w preambule umowy, polegał będzie na zdolności technicznej lub zawodowej innych podmiotów na zasadach określonych w art. 118 ustawy Pzp, Wykonawca zobowiązany jest do wykonywania zamówienia z udziałem tych podmiotów. Podmioty te wykonywać będą następujące części zamówienia (wskazanie podmiotu i części zamówienia, którą wykona ten podmiot):
 - 1)
 - 2)
5. Wykonawca ma prawo do zmiany podmiotów, o których mowa w ust. 1, 3 i 4 lub rezygnacji z wykonywania przez te podmioty części zamówienia. W zakresie powierzenia wykonania obowiązków umownych nowemu/-ym podwykonawcy/-om – w przypadku zmiany podmiotów, o których mowa w ust. 1, 3 lub rezygnacji z wykonywania przez te podmioty części zamówienia – stosuje się zasady opisane w ust. 3.
6. Jeżeli zmiana albo rezygnacja z podwykonawcy dotyczy podmiotu, na którego zasoby Wykonawca powoływał się, w celu wykazania spełniania warunków udziału w postępowaniu, Wykonawca jest obowiązany wykazać Zamawiającemu (przedkładając

odpowiednie dokumenty, analogiczne do wymaganych w ogłoszeniu o zamówieniu w postępowaniu, o którym mowa w preambule), że proponowany inny podwykonawca lub wykonawca samodzielnie spełnia warunki udziału w postępowaniu w stopniu nie mniejszym niż podwykonawca, na którego zasoby Wykonawca powoływał się w trakcie postępowania o udzielenie zamówienia. Wykonawca zobowiązany jest wykazać także, że nie zachodzą - wobec proponowanego innego podwykonawcy - podstawy wykluczenia analogiczne do wymaganych w ogłoszeniu o zamówieniu w postępowaniu, o którym mowa w preambule. Ust. 3 zdanie drugie stosuje się odpowiednio.

7. Wykonawca, którego wynagrodzenie zostało zmienione wskutek waloryzacji, o której mowa w § 8 ust. 3 umowy - zobowiązany jest do zmiany wynagrodzenia przysługującego podwykonawcy, z którym zawarł umowę, w zakresie odpowiadającym zmianom cen materiałów lub kosztów dotyczących zobowiązania podwykonawcy, jeżeli przedmiotem tej umowy są dostawy lub usługi oraz okres obowiązywania umowy przekracza 6 miesięcy.
8. Zamawiający wymaga aby Wykonawca bądź jego podwykonawca zatrudniał na podstawie umowy o pracę w rozumieniu przepisów Kodeksu Pracy, w wymiarze adekwatnym do powierzonych, zadań pracowników wykonujących czynności związane z przygotowaniem potraw (personel kuchenny) oraz dostarczaniem zamówionych potraw w ramach usług cateringowych objętych niniejszą umową.
9. W trakcie realizacji umowy Zamawiający uprawniony jest do wykonywania czynności kontrolnych wobec Wykonawcy odnośnie spełniania przez Wykonawcę lub podwykonawcę wymogu zatrudnienia na podstawie stosunku pracy osoby wykonującej wskazane w ust. 8 czynności. Zamawiający uprawniony jest w szczególności do:
 - 1) żądania oświadczeń i dokumentów, o których mowa w ust. 10 i dokonywania ich oceny,
 - 2) żądania wyjaśnień w przypadku wątpliwości w zakresie potwierdzenia spełniania ww. wymogów,
 - 3) przeprowadzania kontroli na miejscu wykonywania świadczenia.
10. Na każde wezwanie Zamawiającego, w wyznaczonym w tym wezwaniu terminie, Wykonawca przedłoży Zamawiającemu wskazane poniżej dowody w celu potwierdzenia spełnienia wymogu zatrudnienia na podstawie stosunku pracy przez Wykonawcę lub podwykonawcę osoby wykonującej wskazane w ust. 8 czynności w trakcie realizacji zamówienia:
 - 1) oświadczenie Wykonawcy lub podwykonawcy o zatrudnieniu na podstawie stosunku pracy osób wykonujących czynności, których dotyczy wezwanie Zamawiającego. Oświadczenie to powinno zawierać w szczególności: dokładne określenie podmiotu składającego oświadczenie, datę złożenia oświadczenia, wskazanie, że objęte wezwaniem czynności wykonują osoba zatrudniona na podstawie stosunku pracy wraz ze wskazaniem imienia i nazwiska tej osoby, rodzaju umowy o pracę i wymiaru etatu oraz podpis osoby uprawnionej do złożenia oświadczenia w imieniu Wykonawcy lub podwykonawcy;
 - 2) poświadczoną za zgodność z oryginałem odpowiednio przez Wykonawcę lub podwykonawcę kopię umowy o pracę osoby wykonującej w trakcie realizacji zamówienia czynności, których dotyczy ww. oświadczenie Wykonawcy lub podwykonawcy (wraz z dokumentem regulującym zakres obowiązków, jeżeli został sporządzony). Kopia umowy powinna zostać zanonimizowana w sposób zapewniający ochronę danych osobowych pracownika, zgodnie z przepisami o ochronie danych osobowych (tj. w szczególności bez adresów, nr PESEL pracownika). Imię i nazwisko pracownika nie podlega anonimizacji. Informacje takie jak: data zawarcia umowy, rodzaj umowy o pracę i wymiar etatu powinny być możliwe do zidentyfikowania;

- 3) zaświadczenie właściwego oddziału ZUS, potwierdzające opłacanie przez Wykonawcę lub podwykonawcę składek na ubezpieczenia społeczne i zdrowotne z tytułu zatrudnienia na podstawie stosunku pracy za ostatni okres rozliczeniowy;
 - 4) poświadczoną za zgodność z oryginałem odpowiednio przez Wykonawcę lub podwykonawcę kopię dowodu potwierdzającego zgłoszenie pracownika przez pracodawcę do ubezpieczeń, zanonimizowaną w sposób zapewniający ochronę danych osobowych pracownika, zgodnie z przepisami o ochronie danych osobowych. Imię i nazwisko pracownika nie podlega anonimizacji.
11. Niezłożenie przez Wykonawcę w wyznaczonym przez Zamawiającego terminie żądanych przez Zamawiającego dowodów w celu potwierdzenia spełnienia przez Wykonawcę lub podwykonawcę wymogu zatrudnienia na podstawie stosunku pracy traktowane będzie jako niespełnienie przez Wykonawcę lub podwykonawcę wymogu zatrudnienia na podstawie stosunku pracy osoby wykonującej wskazane w ust. 8 czynności.
 12. W przypadku uzasadnionych wątpliwości co do przestrzegania prawa pracy przez Wykonawcę lub podwykonawcę, Zamawiający może zwrócić się o przeprowadzenie kontroli przez Państwową Inspekcję Pracy.

(w przypadku, gdy Wykonawca, z którym zostanie podpisana umowa nie wskazał w ofercie udziału podwykonawcy w wykonywaniu zamówienia)

Strony uzgadniają, iż przedmiot umowy zostanie wykonany przez Wykonawcę samodzielnie.

§ 8

Zmiany umowy

1. Zamawiający przewiduje możliwość zmian umowy na zasadach określonych w art. 455 ustawy Pzp.
2. Wszelkie zmiany umowy wymagają formy pisemnej w postaci aneksu pod rygorem nieważności, z zastrzeżeniem postanowień § 2 ust. 1, 2, 5 oraz ust. 7.
3. Zamawiający przewiduje stosownie do art. 439 ustawy Pzp możliwość zmiany wysokości wynagrodzenia należnego Wykonawcy w przypadku zmian cen materiałów lub kosztów związanych z realizacją zamówienia, na podstawie następujących zasad:
 - 1) Strony umowy zgodnie postanawiają, że zmiana wynagrodzenia, określonego w § 4 ust. 1 umowy w przypadku zmiany ceny materiałów lub kosztów związanych z realizacją zamówienia, może nastąpić nie wcześniej niż po upływie 4 miesięcy realizacji zamówienia,
 - 2) zmiana wynagrodzenia, będzie możliwa w przypadku zmiany ceny produktów spożywczych/napoi lub kosztów związanych z realizacją zamówienia o więcej niż 20% w stosunku do ceny produktów spożywczych/napoi lub kosztów obowiązujących w dniu otwarcia ofert,
 - 3) wprowadzenie zmiany wysokości wynagrodzenia wymaga uprzedniego złożenia przez Wykonawcę lub Zamawiającego wniosku zawierającego oświadczenie o wysokości wzrostu ceny produktów spożywczych/napoi lub kosztów związanych z realizacją zamówienia wraz z uzasadnieniem zawierającym w szczególności szczegółowe wyliczenie całkowitej kwoty, o jaką wynagrodzenie umowne powinno ulec zmianie. Wykonawca lub Zamawiający zobowiązany jest do przedłożenia szczegółowej kalkulacji kosztów wraz ze wskazaniem ich wpływu na koszty realizacji zamówienia. Zamawiający uprawniony jest do żądania od wykonawcy wyjaśnień i dowodów na okoliczności zawarte przez niego we wniosku w celu jednoznacznego rozstrzygnięcia, czy zmiana jest zasadna,

- 4) w terminie 10 dni roboczych od dnia przekazania wniosku Strona, która otrzymała wniosek, przekaże drugiej Stronie informację o zakresie, w jakim zatwierdza wniosek, oraz wskaże kwotę, o którą wynagrodzenie umowne powinno ulec zmianie, albo informację o niezatwierdzeniu wniosku wraz z uzasadnieniem,
- 5) zmiana umowy nastąpi niezwłocznie po zatwierdzeniu wniosku o dokonanie zmiany wysokości wynagrodzenia umownego,
- 6) za podstawę do wniosku o zmianę wynagrodzenia strony przyjmują wykazaną, odpowiednimi dokumentami i dowodami, wartość wzrostu cen towarów lub kosztów związanych z realizacją zamówienia potwierdzoną w oparciu o wskaźnik zmian cen towarów i usług konsumpcyjnych ogłoszony w komunikacie Prezesa GUS, i tylko w zakresie w jakim wykazany zostanie ich wpływ na wartość wynagrodzenia umownego, o którym mowa w § 4 ust. 1 umowy,
- 7) zmiana wynagrodzenia możliwa będzie nie częściej niż dwa razy w trakcie trwania umowy, nie częściej jednak niż co 4 pełne miesiące realizacji umowy. Maksymalna wartość zmiany wynagrodzenia nie może przekroczyć 20% wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 4 ust. 1 umowy,
- 8) zmiana wynagrodzenia obowiązywać będzie od miesiąca następnego po miesiącu, w którym nastąpiła zmiana umowy i będzie odnosić się wyłącznie do części przedmiotu Umowy wykonywanej po dniu wejścia w życie aneksu zmieniającego wysokość wynagrodzenia,
- 9) przez zmianę wysokości cen produktów spożywczych/napoi lub kosztów związanych z realizacją zamówienia rozumie się zarówno wzrost, jak i obniżenie odpowiednio cen lub kosztów względem cen lub kosztów przyjętych w celu ustalenia wynagrodzenia Wykonawcy określonego w ofercie.

§ 9

Odstąpienie od Umowy

Zamawiający zastrzega sobie prawo wypowiedzenia niniejszej umowy, w formie pisemnej, z zachowaniem 14-dniowego terminu wypowiedzenia, w przypadku naruszenia przez Wykonawcę postanowień niniejszej umowy, w szczególności w przypadku nienależytego lub nieterminowego wykonania usługi przez Wykonawcę, z zastrzeżeniem § 6 ust. 5.

§ 10

Postanowienia antydyskryminacyjne

1. Wykonawca nie może podejmować działań ani dopuszczać się zaniedbań, które noszą znamiona dyskryminacji pośredniej lub bezpośredniej, w szczególności ze względu na płeć, rasę, pochodzenie etniczne, narodowość, religię, wyznanie, światopogląd, niepełnosprawność, wiek lub orientację seksualną. Zróżnicowanie traktowania osób z uwagi na obiektywnie uzasadnione przyczyny nie stanowi przypadku dyskryminacji.
2. Wykonawca zobowiązuje się do przestrzegania zapisów Konstytucji RP, a w szczególności art. 32, zgodnie z którym wszyscy są wobec prawa równi; Wszyscy mają prawo do równego traktowania przez władze publiczne. Nikt nie może być dyskryminowany w życiu politycznym, społecznym lub gospodarczym z jakiejkolwiek przyczyny oraz art. 33, zgodnie z którym kobieta i mężczyzna w Rzeczypospolitej Polskiej mają równe prawa w życiu rodzinnym, politycznym, społecznym i gospodarczym. Kobieta i mężczyzna mają w szczególności równe prawo do kształcenia, zatrudnienia i awansów, do jednakowego wynagradzania za pracę jednakowej wartości, do zabezpieczenia społecznego oraz do zajmowania stanowisk, pełnienia funkcji oraz uzyskiwania godności publicznych i odznaczeń.

§ 11

Klauzula poufności

1. Wykonawca zobowiązuje się do:

- 1) nieujawniania, w tym do nieudostępniania podmiotom trzecim, uzyskanych od Zamawiającego w związku z realizacją niniejszej Umowy wszelkich informacji prawnie chronionych oraz tych, których utrata/udostępnienie lub ujawnienie podmiotom trzecim mogłoby spowodować szkodę materialną lub niematerialną dla Zamawiającego,
- 2) zachowania w tajemnicy wszelkich informacji uzyskanych w związku z wykonywaniem umowy, niezależnie od formy w jakiej zostały pozyskane i ich źródła,
- 3) ujawnienia Informacji Poufnych wyłącznie osobom, którymi się posługuje lub którym powierza wykonanie umowy w celu i w zakresie niezbędnym do jej wykonania,
- 4) poinformowania podległych pracowników, o poufnym charakterze informacji będących przedmiotem umowy, pouczenia w sprawie ich traktowania jako poufnych,
- 5) zapewnienia, aby osoby świadczące, w imieniu Wykonawcy, usługę będącą przedmiotem umowy przed przystąpieniem do prac realizowanych w ramach umowy podpisały oświadczenia o zachowaniu w tajemnicy informacji podlegających ochronie, którego wzór stanowi Załącznik nr 4 do umowy,
- 6) przekazania Zamawiającemu oświadczeń, o których mowa w ppkt. 5) przed przystąpieniem do realizacji usługi,
- 7) wykorzystania Informacji Poufnych wyłącznie dla celów realizacji umowy, tj. niewykorzystywania, niekopiowania, niepowielania, nierozpowszechniania jakiegokolwiek Informacji Poufnej lub jej części, za wyjątkiem przypadków wewnętrznego użytku, gdy jest to niezbędne dla wykonania umowy,
- 8) przechowywania Informacji Poufnych w bezpiecznym środowisku informatycznym i po zastosowaniu środków ochrony fizycznej.

2. Informacji Poufnej nie stanowią informacje:

- 1) które są dostępne publicznie lub staną się publicznie dostępne w inny sposób niż poprzez naruszenie obowiązku zachowania poufności,
- 2) które w momencie pozyskania były już w posiadaniu Wykonawcy lub jego pracownika, członka organu lub doradcy, pod warunkiem, iż nie zostały objęte obowiązkiem zachowania poufności oraz że zostały one uzyskane bez naruszenia prawa,
- 3) które zostały otrzymane od stron trzecich zgodnie z prawem i bez naruszenia jakiegokolwiek zobowiązań do zachowania poufności,
- 4) w stosunku do których Zamawiający oświadczy na piśmie, że nie uznaje ich za Informacje Poufne.

3. Nie stanowi naruszenia Informacji Poufnej ujawnienie dokonane zgodnie z wymogami prawa, w tym na wniosek lub wezwanie uprawnionych sądów lub organów, w zakresie i w granicach dozwolonych prawem, na podstawie postanowienia lub wezwania sądu lub decyzji administracyjnej albo w celu dochodzenia roszczeń. Przed ujawnieniem informacji, zgodnie ze zdaniem poprzednim, Wykonawca zobowiązany jest do powiadomienia Zamawiającego pisemnie o otrzymaniu takiego wniosku lub wezwania, określając formę i cel ujawnienia, chyba że przekazanie takiej wiadomości jest zabronione na podstawie obowiązujących przepisów prawa. Gdyby uprzednie powiadomienie Zamawiającego o otrzymaniu wniosku lub wezwania nie było w okolicznościach sprawy możliwe, Wykonawca powiadomi Zamawiającego niezwłocznie po ustaniu okoliczności uniemożliwiających powiadomienie.

4. Ujawnienie Informacji Poufnych osobie trzeciej jest dopuszczalne wyłącznie po uzyskaniu uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego i na warunkach określonych przez Zamawiającego.

5. Wykonawca ponosi wobec Strony ujawniającej odpowiedzialność za naruszenie obowiązków w zakresie zachowania w tajemnicy Informacji Poufnych również w przypadku, gdy naruszenie jest dokonane przez osobę trzecią, o której mowa w ust. 4, za której działania lub zaniechania Wykonawca odpowiada jak za własne.
6. Wykonawca zapewnia, że dysponuje właściwymi zabezpieczeniami umożliwiającymi ochronę Informacji Poufnych przed nieuprawnionym dostępem i bezprawnym ich wykorzystaniem przez osoby nieuprawnione.
7. Dla uniknięcia wątpliwości Strony potwierdzają, iż umowa nie skutkuje przeniesieniem jakiegokolwiek prawa do Informacji Poufnych na Wykonawcę uzyskującego te informacje.
8. W przypadku, gdy przekazywane Informacje Poufne będą stanowiły informacje chronione przez przepisy powszechnie obowiązującego prawa, Wykonawca zobowiązuje się do przestrzegania stosownych regulacji prawnych w zakresie ochrony takich informacji.
9. Wykonawca oświadcza, że jest świadomy zagrożeń dotyczących bezpieczeństwa związanych z przesyłaniem informacji pocztą elektroniczną lub z użyciem Internetu oraz że będzie odpowiedzialny za ochronę informacji przesyłanych w formie elektronicznej, w tym ochronę przed wirusami, oraz za zapewnienie, aby informacje takie nie były kierowane pod niewłaściwy adres.
10. W przypadku, wykonywania umowy przy udziale osób trzecich, postanowienia poprzedzających ustępów rozciągają się także na te osoby, przy czym Wykonawca ponosi pełną i wyłączną odpowiedzialność za działania lub zaniechania osób, którymi się posługuje lub którym powierza wykonanie powyższej umowy, jak za działania lub zaniechania własne.
11. W przypadku rozwiązania lub wygaśnięcia umowy Wykonawca zobowiązany jest do zwrotu Zamawiającemu lub zniszczenia wszelkich materiałów, dokumentów i innych opracowań (na piśmie, w formie elektronicznej lub innej) oraz zniszczenia (w tym wykasowania ich z pamięci swoich komputerów, edytorów tekstów i podobnych środków) wszystkich materiałów, które zawierają Informacje Poufne, włączając każdą kopię, w zakresie w jakim pozwala na to konfiguracja systemów teleinformatycznych, najpóźniej w terminie 7 dni od dnia podpisania protokołu końcowego odbioru.
12. Na żądanie Zamawiającego Wykonawca niezwłocznie dostarczy mu pisemne oświadczenie potwierdzające dokonanie czynności wskazanych w ust. 11.
13. W przypadku naruszenia przez Wykonawcę jakichkolwiek zobowiązań wynikających z niniejszej umowy, Zamawiający będzie miał prawo do żądania natychmiastowego podjęcia czynności prowadzących do powstrzymania działań prowadzących do naruszenia i usunięcia jego skutków. Wezwanie do zaniechania naruszeń i usunięcia jego skutków powinno być wysłane do Wykonawcy w formie pisemnej z wyznaczeniem co najmniej terminu 14 dni do ustosunkowania się do niego.
14. Określone w niniejszym paragrafie zobowiązanie do zachowania poufności trwa także po ustaniu stosunku umownego.
15. Informacjami Poufnymi są wszelkie informacje i dokumenty o charakterze organizacyjnym lub związanym z działalnością Zamawiającego oraz wszelkie inne informacje posiadające prawną, ekonomiczną lub gospodarczą wartość, które nie są powszechnie znane, tj. pozyskane w toku realizacji Projektu.

§ 12

Ochrona danych osobowych

1. Strony zobowiązują się do stosowania podczas realizacji niniejszej umowy przepisów rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. Urz. UE L 119 z 4.05.2016, s. 1 z późniejszymi sprostowaniami) zwanego dalej RODO.
2. Mając na uwadze postanowienia RODO:
 - 1) Zamawiający oświadcza, iż wypełnił obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 RODO wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio pozyskał w celu realizacji niniejszej umowy i które przekazał Wykonawcy,
 - 2) Wykonawca oświadcza, iż wypełnił obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 RODO wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio pozyskał w celu realizacji niniejszej umowy i które przekazał Zamawiającemu,
 - 3) Zamawiający jako administrator, przekazuje Wykonawcy:
 - a) klauzulę informacyjną, stanowiącą wypełnienie, wobec jego osoby, obowiązku informacyjnego, o którym mowa w art. 13 RODO załącznik nr 3 do umowy,
 - b) klauzulę informacyjną, stanowiącą wypełnienie obowiązku informacyjnego, o którym mowa w art. 14 ust. 1 i 2 RODO, przy uwzględnieniu art. 14 ust. 5 pkt a) RODO załącznik nr 4 do umowy i jednocześnie upoważnia i na mocy niniejsze umowy zobowiązuje Wykonawcę do wykonania w imieniu Zamawiającego obowiązku informacyjnego, o którym mowa w art. 14 ust. 1 i 2 RODO wobec osób, których dane Wykonawca przekazał Zamawiającemu, a które są zamieszczone w Umowie i dla których Zamawiający staje się administratorem.
 - 4) Wykonawca upoważnia i na mocy niniejszej umowy zobowiązuje Zamawiającego do wykonania, w imieniu Wykonawcy, obowiązku informacyjnego, o którym mowa w art. 14 ust. 1 i 2 RODO wobec osób, których dane Zamawiający przekazał Wykonawcy, a które są zamieszczone w Umowie i dla których Wykonawca staje się administratorem.
 - 5) Wykonawca wskazuje na niezbędne elementy obowiązku informacyjnego celem przekazania ich treści przez Zamawiającego osobom, których dane osobowe zostały Wykonawcy udostępnione w związku z realizacją niniejszej Umowy zgodnie z art. 14 ust. 1 i 2 RODO, przy uwzględnieniu art. 14 ust. 5 pkt a) RODO:
 - a) administratorem danych osobowych jest
 - b) osobą kontaktową we wszelkich sprawach dotyczących ochrony danych osobowych u Wykonawcy jest Inspektor Ochrony Danych dostępny pod adresem:.....,
 - c) udostępnione Wykonawcy dane będą przetwarzane w celach kontaktowych, w tym związanych z wykonaniem umowy zawartej pomiędzy Zamawiającym a Wykonawcą,
 - d) podstawą przetwarzania danych osobowych jest prawnie uzasadniony interes Wykonawcy, któremu dane zostały udostępnione – uzasadnionym interesem jest możliwość prawidłowej i efektywnej realizacji Umowy zawartej pomiędzy tymi podmiotami,
 - e) Wykonawca przetwarzać będzie następujące kategorie danych osobowych: imię, nazwisko oraz dane kontaktowe w zakresie przekazanym przez Zamawiającego,
 - f) dane osobowe mogą być przekazywane przez Wykonawcę podmiotom współpracującym na podstawie umów powierzenia przetwarzania danych, w tym podwykonawcom świadczonych usług, dostawcom usług teleinformatycznych i sprzętu technicznego,
 - g) dane osobowe będą przetwarzane przez Wykonawcę przez okres niezbędny do realizacji celu przetwarzania, którym jest realizacja zawartej Umowy oraz okres wynikających z umowy,

- h) osoba, której dane przetwarza Wykonawca, ma prawo do dostępu do swoich danych osobowych, ograniczenia przetwarzania swoich danych osobowych, żądania sprostowania (poprawienia) swoich danych osobowych, wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania dotyczących jej danych osobowych i usunięcia swoich danych osobowych.

§13

Postanowienia końcowe

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie odpowiednie przepisy kodeksu cywilnego oraz ustawy Prawo zamówień publicznych.
2. Przeniesienie na osobę trzecią wierzytelności wynikających z niniejszej umowy wymaga zgody Zamawiającego wyrażonej na piśmie pod rygorem nieważności.
3. Spory powstałe w związku z realizacją niniejszej umowy będą rozpoznawane przez sąd powszechny właściwy miejscowo ze względu na siedzibę Zamawiającego.
4. Umowę sporządzono w formie elektronicznej z użyciem kwalifikowanych podpisów elektronicznych.
5. Wykonawca przyjmuje do wiadomości, że Zamawiający jako jednostka sektora finansów publicznych realizuje na podstawie art. 34a ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych obowiązek udostępnienia i aktualizacji w Centralnym Rejestrze Umów (który jest Rejestrem jawnym, dostępnym pod adresem: <https://rejestrumow.gov.pl>) informacji o zawieranych umowach, o których mowa w art. 34a ust.7 tej ustawy.
6. Wykaz załączników do umowy, które stanowią jej integralną część:
 - 1) Załącznik nr 1 – Opis przedmiotu zamówienia
 - 2) Załącznik nr 2 – Oferta Wykonawcy
 - 3) Załącznik nr 3 – Formularz zamówienia (Zapotrzebowanie na usługi/protokół realizacji jednostkowej usługi cateringowej)
 - 4) Załączniki nr 4 – Oświadczenie o zachowaniu tajemnicy
 - 5) Załącznik nr 5 – Kopia polisy
 - 6) Załącznik nr 6 – Klauzula informacyjna dotycząca przetwarzania danych osobowych w związku z udostępnieniem informacji o zawartych umowach w Centralnym Rejestrze Umów Jednostek Sektora Finansów Publicznych
 - 7) Załącznik nr 7 – Klauzula informacyjna dla osób wskazanych do kontaktu przy realizacji umowy (art. 14 RODO)
 - 8) Załącznik nr 8 – Klauzula informacyjna dla Wykonawcy (art. 13 RODO)

.....
ZAMAWIAJĄCY

.....
WYKONAWCA

MAŁOPOLSKI

URZĄD WOJEWÓDZKI W KRAKOWIE
WYDZIAŁ ADMINISTRACJI I LOGISTYKI

Kraków, dnia

Znak sprawy:

ZAPOTRZEBOWANIE NA USŁUGI CATERINGOWE

W ramach obowiązującej umowy na świadczenie usług cateringowych proszę o realizację zlecenia zgodnie z wytycznymi:

1. Temat spotkania (charakter, cel spotkania) -
2. Termin (data, godzina) -, **gotowość na godz.**
3. Adres i nr sali –
4. Osoba do kontaktu.....
5. Rodzaj menu:

Rodzaj porcji nr.....	Ilość porcji	Cena jednostkowa (brutto)	Wartość (brutto)

Sporządził:

Dnia:.....

Zatwierdził:

.....

MAŁOPOLSKI
URZĄD WOJEWÓDZKI W KRAKOWIE
WYDZIAŁ ADMINISTRACJI I LOGISTYKI

Kraków dn.

PROTOKÓŁ REALIZACJI JEDNOSTKOWEJ USŁUGI CATERINGOWEJ

Jednostkowe zlecenie nr

z dnia

Dzień realizacji:

Miejsce realizacji:

Umowa nr: z dnia

Stwierdza się, że jednostkowa usługa została zrealizowana prawidłowo i zgodnie z ww. umową / zrealizowana ale z zastrzeżeniami (uwagi poniżej) / nie została wykonana (uwagi poniżej) (*).

Uwagi/zastrzeżenia:

.....
.....
.....
.....

.....
Przedstawiciel Zamawiającego
(*) *niepotrzebne skreślić*

.....
Wykonawca

KLAUZULA INFORMACYJNA
dla osób wskazanych do kontaktu przy realizacji umowy

Na podstawie art. 14 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. Urz. UE L 119 z 4.05.2016, s. 1 z późniejszymi sprostowaniami), zwanego dalej Rozporządzeniem uprzejmie informuję, że:

- 1) administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Wojewoda Małopolski, z siedzibą przy ul. Basztowej 22, 31-156 Kraków;
- 2) z Inspektorem ochrony danych w Małopolskim Urzędzie Wojewódzkim w Krakowie można się skontaktować za pośrednictwem platformy ePUAP (adres skrytki): /ag9300lhke/skrytka, poczty elektronicznej na adres: iod@malopolska.uw.gov.pl, a także za pomocą usługi e-Doręczeń na adres: AE:PL-63706-53716-FRDUR-17 lub listownie na podany w punkcie 1 adres umieszczając dopisek „Do Inspektora ochrony danych”;
- 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane są w celu zawarcia i realizacji umowy lub zlecenia oraz realizacji Pani/Pana praw wynikających z art. 15-22 Rozporządzenia, na podstawie:
 - a) art. 6 ust. 1 lit. b Rozporządzenia,
 - b) ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2026 r. poz. 793),
 - c) ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2025 r. poz. 1691),
 - d) ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz. U. z 2020 r. poz. 164, z późn. zm.);
- 4) Realizując cel określony w punkcie 3 przetwarzane są następujące kategorie Pani/Pana danych osobowych – dane identyfikacyjne (imię i nazwisko) oraz służbowe dane kontaktowe (nr telefonu, adres e-mail).
- 5) odbiorcą Pani/Pana danych osobowych mogą być:
 - a) organy publiczne i urzędy państwowe lub inne podmioty upoważnione na podstawie przepisów prawa lub wykonujące zadania realizowane w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej,
 - b) strony postępowania, ich pełnomocnicy, przedstawiciele stron (jeśli w danej sprawie występują), uprawnieni na podstawie przepisów prawa do dostępu do akt sprawy zawierających dane osobowe, którym rozstrzygnięcie sprawy Wojewoda Małopolski zobowiązany jest doręczyć,
 - c) podmioty przetwarzające dane osobowe, w przypadku, gdy Wojewoda Małopolski powierzył takiemu podmiotowi przetwarzanie danych osobowych na podstawie umowy,
 - d) wszystkie osoby, które w związku z przetwarzaniem danych będą mogły się z nimi zapoznać, jeśli Wojewoda Małopolski ma obowiązek upubliczniania danych;
- 6) Pani/Pana dane osobowe nie będą przekazywane do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej;
- 7) okres przechowywania przez Wojewodę Małopolskiego Pani/Pana danych osobowych wynika z nadanej sprawie kategorii archiwalnej, zgodnej z jednolitym rzeczowym wykazem akt określonym przepisem prawa i wynosi 5 lat;
- 8) ma Pani/Pan prawo do:
 - a) dostępu do swoich danych osobowych,
 - b) ograniczenia przetwarzania swoich danych osobowych, przy czym przepisy odrębne mogą wyłączyć możliwość skorzystania z tego prawa,
 - c) żądania sprostowania (poprawienia) swoich danych osobowych,
 - d) usunięcia swoich danych osobowych w przypadku, gdy przetwarzanie tych danych nie następuje w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisu prawa lub w ramach sprawowania przez Wojewodę Małopolskiego władzy publicznej;

- 9) podanie Wojewodzie Małopolskiemu danych osobowych umożliwiających Pani/Pana identyfikację jest warunkiem uczestniczenia w czynnościach podejmowanych przez Wojewodę Małopolskiego poprzedzających decyzję w sprawie zawarcia umowy oraz warunkiem zawarcia umowy; niepodanie Wojewodzie Małopolskiemu danych osobowych, umożliwiających Pani/Pana identyfikację, oznacza utratę możliwości uczestniczenia w czynnościach podejmowanych przez Wojewodę Małopolskiego, a w konsekwencji utratę możliwości zawarcia umowy;
- 10) dotyczące Pani/Pana decyzje nie są oparte na zautomatyzowanym przetwarzaniu danych, w tym ich profilowaniu;
- 11) Pani/Pana dane osobowe zostały pozyskane od: strony umowy nrw przypadku uznania, że przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych w Małopolskim Urzędzie Wojewódzkim w Krakowie narusza przepisy o ochronie tych danych, ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

**KLAUZULA INFORMACYJNA
dla Wykonawcy**

Na podstawie art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. Urz. UE L 119 z 4.05.2016, s. 1 z późniejszymi sprostowaniami), zwanego dalej Rozporządzeniem uprzejmie informuję, że:

- 1) administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Wojewoda Małopolski, z siedzibą przy ul. Basztowej 22, 31-156 Kraków;
- 2) z Inspektorem ochrony danych w Małopolskim Urzędzie Wojewódzkim w Krakowie można się skontaktować za pośrednictwem platformy ePUAP (adres skrytki): /ag9300lhke/skrytka, poczty elektronicznej na adres: iod@malopolska.uw.gov.pl, a także za pomocą usługi e-Doręczeń na adres: AE:PL-63706-53716-FRDUR-17 lub listownie na podany w punkcie 1 adres umieszczając dopisek „Do Inspektora ochrony danych”;
- 3) Pani/Pana dane osobowe przetwarzane są w celu zawarcia i realizacji umowy lub zlecenia, których stroną jest osoba, której dane dotyczą oraz realizacji Pani/Pana praw wynikających z art. 15-22 Rozporządzenia, na podstawie:
 - a) art. 6 ust. 1 lit. b Rozporządzenia,
 - b) ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2026 r. poz. 793),
 - c) ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz.U. z 2025 r. poz. 1691),
 - d) ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz. U. z 2020 r. poz. 164, z późn. zm.);
- 4) odbiorcą Pani/Pana danych osobowych mogą być:
 - a) organy publiczne i urzędy państwowe lub inne podmioty upoważnione na podstawie przepisów prawa lub wykonujące zadania realizowane w interesie publicznym lub w ramach sprawowania władzy publicznej,
 - b) strony postępowania, ich pełnomocnicy, przedstawiciele stron (jeśli w danej sprawie występują), uprawnieni na podstawie przepisów prawa do dostępu do akt sprawy zawierających dane osobowe, którym rozstrzygnięcie sprawy Wojewoda Małopolski zobowiązany jest doręczyć,
 - c) podmioty przetwarzające dane osobowe, w przypadku, gdy Wojewoda Małopolski powierzył takiemu podmiotowi przetwarzanie danych osobowych na podstawie umowy,
 - d) wszystkie osoby, które w związku z przetwarzaniem danych będą mogły się z nimi zapoznać, jeśli Wojewoda Małopolski ma obowiązek upubliczniania danych;
- 5) Pani/Pana dane osobowe nie będą przekazywane do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej;
- 6) okres przechowywania przez Wojewodę Małopolskiego Pani/Pana danych osobowych wynika z nadanej sprawie kategorii archiwalnej, zgodnej z jednolitym rzeczowym wykazem akt określonym przepisem prawa i wynosi 5 lat;
- 7) ma Pani/Pan prawo do:
 - a) dostępu do swoich danych osobowych,
 - b) ograniczenia przetwarzania swoich danych osobowych, przy czym przepisy odrębne mogą wyłączyć możliwość skorzystania z tego prawa,
 - c) żądania sprostowania (poprawienia) swoich danych osobowych,
 - d) usunięcia swoich danych osobowych w przypadku, gdy przetwarzanie tych danych nie następuje w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisu prawa lub w ramach sprawowania przez Wojewodę Małopolskiego władzy publicznej;

- 8) podanie Wojewodzie Małopolskiemu danych osobowych umożliwiających Pani/Pana identyfikację jest warunkiem uczestniczenia w czynnościach podejmowanych przez Wojewodę Małopolskiego poprzedzających decyzję w sprawie zawarcia umowy oraz warunkiem zawarcia umowy; niepodanie Wojewodzie Małopolskiemu danych osobowych, umożliwiających Pani/Pana identyfikację, oznacza utratę możliwości uczestniczenia w czynnościach podejmowanych przez Wojewodę Małopolskiego, a w konsekwencji utratę możliwości zawarcia umowy;
- 9) dotyczące Pani/Pana decyzje nie są oparte na zautomatyzowanym przetwarzaniu danych, w tym ich profilowaniu;
- 10) w przypadku uznania, że przetwarzanie Pani/Pana danych osobowych w Małopolskim Urzędzie Wojewódzkim w Krakowie narusza przepisy o ochronie tych danych, ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.